

Nr. 21 Rok 5

Kraków, dnia 21 maja 1944.

40 gr

# Jestrowamy

OLSKI



**KWIATY  
CZEREŚNI**

Fot. Borek

# W E W Ł O S Z E C H



Na lewo:  
Bateria niemieckich dział obrony przeciwlotniczej usadowiła się w małej dolinie na odcinku frontu pod Nettuno i stąd ostrzeliwuje pozycje angielsko-amerykańskie, znajdujące się po drugiej stronie pagórka.

Poniżej:  
Niemiecy spadochroniarze walczą z wrogiem na dziedzińcu jednego z domów w Cassino. Przy pomocy miotaczy min odpierają oni atak nieprzyjaciół.



## NA WSCHODNIM FRONCIE

Poniżej w kole:  
Ciężkie niemieckie miotacze granatów w lesie na froncie wschodnim w czasie ostrzeliwania sowieckich pozycji.

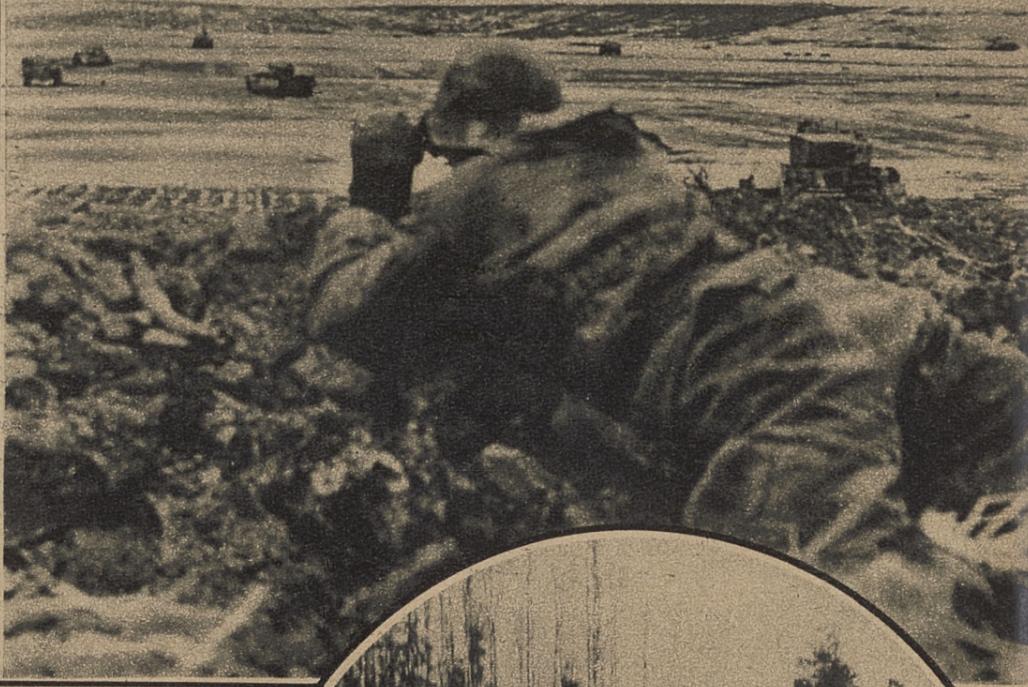
Poniżej:  
Niemiecki obserwator w przedniej linii bojowej. Przed nim na równinie leżą zniszczone czołgi, których atak na pozycje niemieckie został zwycięsko odparty.



## NA WYBRZEŻACH MORZA ŚRÓDZIEMNEGO

Niemiecki posterunek przed bunkrem na wybrzeżu włoskim. Żołnierze ustawicznie obserwują morze, by nie dać się zaskoczyć jakimś niespodziewanym atakiem nieprzyjacielskim.

Fot: PK Zscheile-All., Multher, Dehn-PBZ, Hofmann, Freytag-TO, Transocean.



Na lewo:

## W CHINACH

Japońscy marynarze, którzy odznaczyli się w walkach z wojskami amerykańskimi, zostają odznaczeni za waleczność.

Powyz  
Podob  
ce — r  
spach  
sylają  
kańcy  
wiosek  
mości  
bębno  
po pr  
p

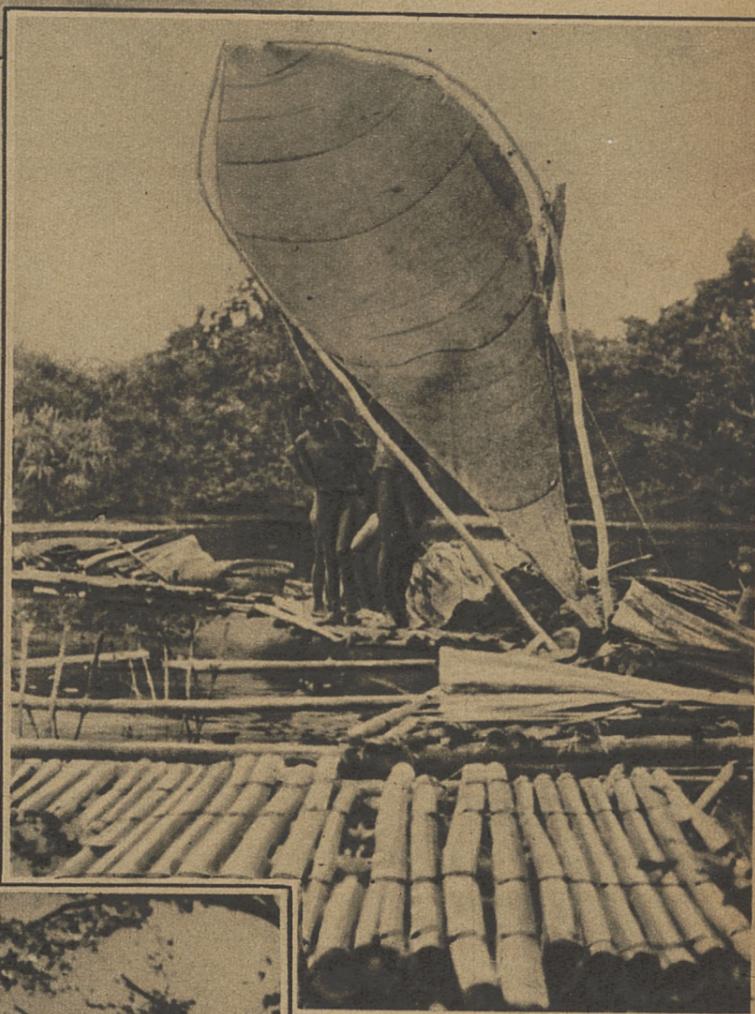
Fot: Se

# Na wyspach Polinezji



Świat wysp południowych rozsianych po Oceanie Spokojnym, niby „pył w promieniach słońca” ciągnący się między Australią, archipelagiem Malajskim i Ameryką Południową — nosi nazwę Polinezji. Łagodny klimat tych wysp, oraz bujna roślinność, dostarczająca obfitego pożywienia wpłynęły w znacznym stopniu na usposobienie mieszkańców zamieszkujących Polinezję. Tu byłcy na ogół weseli, strojący się chętnie w kwiaty, prowadzą żywot prawdziwie rajski, rozleniwiający i osłabiający energię. Ludność tych wysp, prócz napływowych nielicznych białych i Chińczyków, składa się z Papuasów, Melanezyjczyków i Polinezyjczyków. O wyspy Polinezji toczą się obecnie zaciekle walki, bo przy olbrzymiej rozciągłości całego obszaru mają one doniosłe znaczenie strategiczne.

Na lewo: „Lakafoi” — okręt, na którym krajowcy z Nowej Gwinei odbywają swe morskie podróże. Należy zwrócić uwagę na bardzo oryginalny kształt żagli.

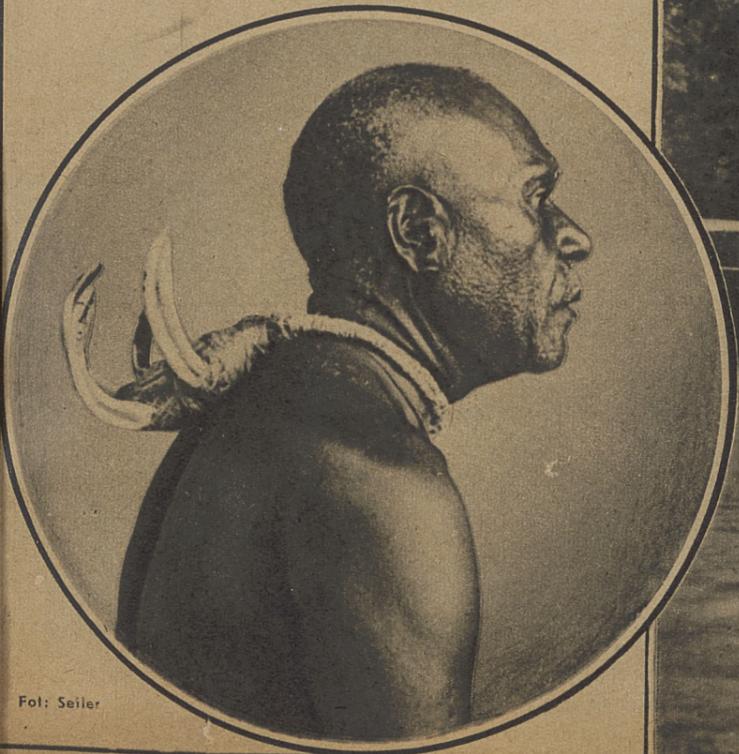


Powyżej: Podobnie jak w Afryce — również i na wyspach Polinezji przesyłają sobie mieszkańcy poszczególnych wiosek różne wiadomości przy pomocy bębnow, którymi są po prostu wydrążone pnie drzew.

Poniżej: Słaby Polinezyjczyk. Jest on wdowcem i na znak żałoby nosi na szyi pierścień z zębów dzikiej świni.

Na prawo: Bardzo prymitywny most nad rzeką, na Nowej Gwinei, która jest wyspą nie całkiem jeszcze zbadaną wskutek pokrywających ją gęsto niedostępnych dziewiczych lasów i klimatu zabójczego dla Europejczyków.

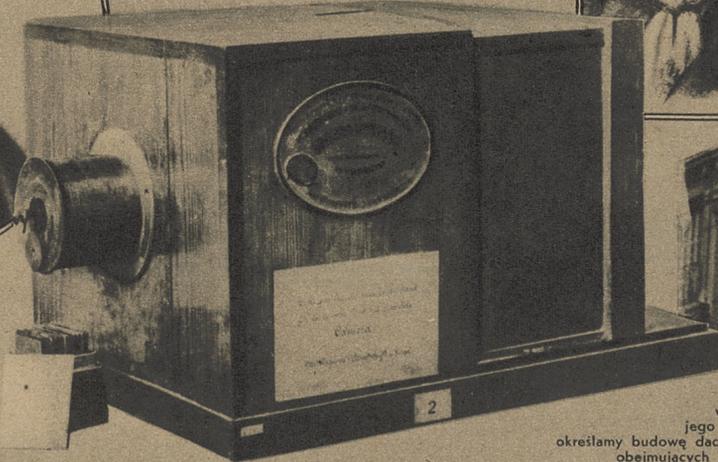
Powyżej: Wioska portowa na Salomonach. Czółna luluców zbudowane są jak widzimy z pni drzewnych i zaopatrzone w bardzo oryginalne żagle. Kształt ich nie zmienia się od stuleci.



Powyżej: Na tych wyspach Polinezji, na których żyją Europejczycy, lulucy posiadają już często nowoczesne łodzie, a częściowo europejskie ubranie.

# NAZWA

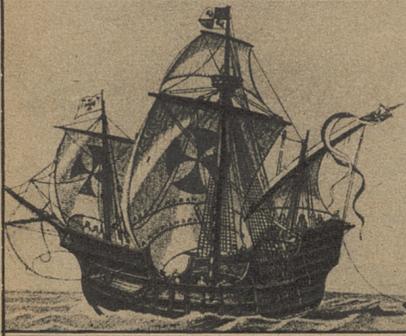
Dagerotypia najstarszy sposób otrzymywania zdjęć fotograficznych przez utrwalanie ich na płycie metalowej, został odkryty przez malarza Luisa Daguerre'a w r. 1838. Na lewo podajemy litograficzny portret wynalazcy i (u dołu) jedną z pierwszych jego prymitywnych kamer.



Fot. Atlantic 3, Wellbild 1, Transzen 1, Lohrich 1, Archivum 13

Powyżej: Juliusz Mansard, najznakomitszy francuski architekt XVII stulecia. On to wybudował Dom Inwalidów w Paryżu. Imię jego żyje jeszcze w nazwie „mansarda”, którą określamy budowę dachu składającego się z dwóch pochyłości obejmujących dach i mieszkanie na poddaszu.

Przechodzimy jakże bardzo często obok nazw pewnych przedmiotów, pewnych rzeczy czy pojęć, nawet nie zdając sobie sprawy z tego, skąd wzięła się taka właśnie nazwa, na podstawie czego przyjęła się ona ogólnie i zdomowała w świecie. Ani przypuszczamy wówczas, że są to nazwy pochodne od nazwisk ludzi, miast lub krajów, urobione już dawno albo powstałe w czasie dopiero minionym. Spróbujmy dla przykładu wymienić kilkanaście najbardziej takich znanych nazw, z którymi chyba wszyscy już bodaj raz spotkalimy się w życiu.



Na okręcie „Santa Maria” wyruszył Kolumb (zdjęcie na prawo u góry) przez Atlantyk na zachód. Odkryli przez niego nowy kontynent świata otrzymał potem nazwę Ameryka na cześć pisarza Amerigo Vespucci (na prawo).



w „bicykl” i nareszcie w rower. Wynalazcą był nadleśniczy Karol Drais, żyjący w latach 1785 do 1851. Widzieliśmy wszyscy obrazy z profilu, czarno wykonane sepią lub wycięte z czarnego papieru i na białym tle naklejone. Obraz taki, to każdemu znana przeciw sylwetka. Jak powstała ta nazwa? Ojczyzną jej Francja, ściślej zaś Paryż, wiek XVIII. Za rządów Ludwika XV był ministrem finansów Stefan Silhouette, a zmuszany rozrzutnością dworu do najskrajniejszych oszczędności w gospodarce państwowej, sam z czasem stał się symbolem skąpstwa. Złośliwi a cięty w języku ludce paryżski nazwał modne w tym czasie obrazy, profile czarno malowane sylwetkami, bo były tańsze od barwnych olejnych lub akwarelowych. Ameryka — część świata, nazwana została tak nie od imienia swego odkrywcy Krzysztofa Kolumba, ale od imienia Amerigo Vespucci, Włocha, który opisał nowo odkryte ziemie w szeregu książek. Columbia nazwano tylko południowo-amerykański kraj, i to do niego znacznie później. Wszyscy pałace doskonałe wiedzą co to nikotyna. Dla „niewiadomych” dajemy objaśnienie, że jest to trujący składnik tytoniu, nazwany od Jan Nicol, francuskiego deputowanego (1530—1600), który wprowadził tytoni do Francji. Pięknym panie zapewne nie miały nic nigdy przeciw kolorowi materiału zwanego pepita. Wypada więc nadmienić, że nazwa ta ułarła się od XIX wieku, gdy hiszpańska tancerka, sławna w Europie La Pepita, nosiła suknie takiej właśnie koncepcji tkackiej i uczyniła je modnymi — na jakże już długo...

Benzyzna — problem świata chwili obecnej, wzięła nazwę od wynalazcy samochodu ówczesnie określanego jako „automobil”, inżyniera Karola Fryderyka Benz, (1844—1929). Drogomistrzom i budowniczym drogowym codziennie obija się o uszy słówko makadam. S. dwie interpretacje tego pojęcia. Albo specjalna jezdni obok szkieletu i budynków szpitalnych i urzędów itp., o podkładzie szutrowym z nawierzchnią z płyt drewnianych, tłumiących od głośno bicia kół i w ogóle hałas uliczny, lub też wykładanie kostkami drewnianymi chodników czy ulic zamiast wylewanie ich asfaltem. Szkołki inżynier budownictwa drogowego Mac Adam (1757—1836) był wynalazcą tego sposobu „brukowania”. Fotografowie i fotoamatorzy stylizowali „jak amen” o dagerotypii czyli pierwszych fotografiach na płytkach.

Na prawo: Noszący się niezwykle elegancko król Henryk IV wprowadził modę noszenia krótko przyciętej brody, nazwanej od jego imienia Henri quatre.



Na prawo: Nawet „talerski” nazwa oznaczająca krytą ujeżdżalnię lub szkołę jazdy pochodzi od nazwiska sportsmena Tattersalla.

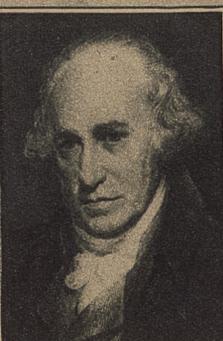
Na lewo: Od Marii Stuart, królowej Szkocji, pochodzi nazwa kolnierzy „stuartowskich”.

Ot, kłóży nie wiedział, co to jest dreznina? Pomost z desek osadzony na czterech kolejowych kołach, poruszający się po szynach, z biegiem czasu zmechanizowany, o napędzie ręcznym lub motorowym, służący celom konserwacji sztreki. Pod nazwą tę podciągano też ongiś pierwowzór roweru, nie mającego jeszcze łańcucha, trybów ani pedałów, odpychano się nogami od ziemi przy używaniu takiego środka lokomocji, zanim udoskonalony nie zamienił się

Poniżej: Tkacz i farbierz Gobelin przekazał swe imię kołniercom tkanym na osnowie usłanej prostopadłe.



Aleksander Volla Jerzy Ohm  
Od nich pochodzą nazwy elektrotechnicznych



André-Maria Ampère James Watt  
jednostek: Volla, Ohm, Ampère i Wat.

# NAZWISKO

srebrnych. Zdjęcie trwało... godzinę, i to w słońcu! Francuski malarz Daguerre, 1789—1851, tym sposobem otworzył podwoje późniejszemu rozwojowi fotografii. Amatorzy starych, „solidnych” mebli znają znakomicie określenie biedermajerski. Nie jest to nic innego jak tylko styl w sporządzeniu mebli, datujący się od 1830 r., zapoczątkowany przez wiedeńskiego stolarza i tapicera Biedermeyera. Powieściopisarz Eichrodt romansem wydanym w 1853 r. spopularyzował pojęcie „biedermajerszczyzny”, dając ten przydomek bohaterom, rodzicom wygodnisiom, jowialnego usposobienia, lubiących domowe kąty i spokojny żywot mieszczański. Zeppelin — to balon kształtu cygara, poruszany i sterowany motorami. Wynalazcą jego, wirtemburski hrabia Ferdinand Zeppelin, startował po raz pierwszy z jeziora Bodeńskiego w 1900 r. do próbnego lotu, nadając bezwiednie swemu wynalazkowi — swe nazwisko w awiatyce. Nie ma takiego szczęśliwca, któremu byłaby

Na prawo: Wynalazca drezniny i roweru, Karol von Drais, na pierwszym rowerze swej konstrukcji. Przy jeździe na tym wehikułe trzeba się było nogami odpychać.



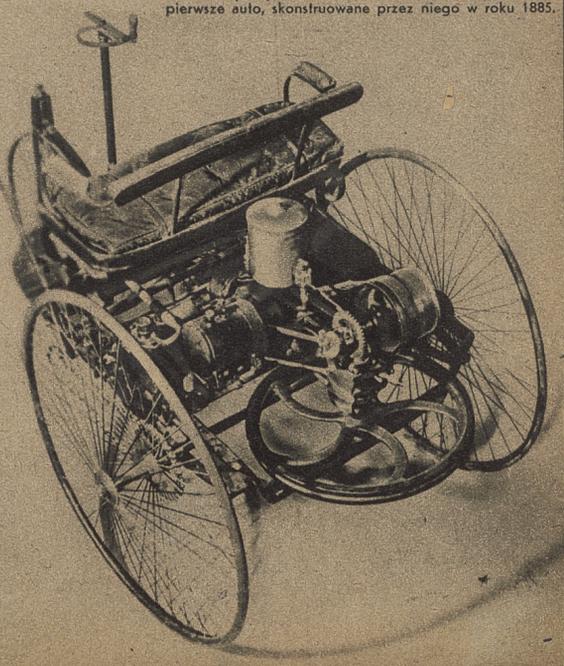
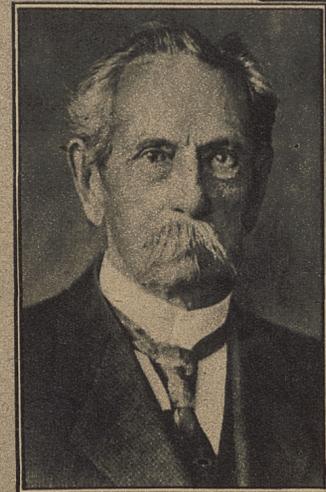
przed hotelem St. Fiacre (hotel pod wezwaniem św. Fiakra), „Luidor” — nazwa to monety złotej z czasów króla Ludwika XIII (1641). Krótka bródka spiczasta, o dzwicznej nazwie „henrikat”, to pamiątka po dodatkowych jeszcze do tego „miego wyglądu” męskiej twarzy ku górze postawionych wąsach; całość — z czasów Henryka IV francuskiego (Henri quatre) 1589—1610. Kolnierz „stuartowski”, to pamiątka po szej skoczek Marii Stuart, królowej szkockiej.

„Atlas” bierze swe mlano od mitologicznego olbrzyma greckiego Atlasa, mającego według wierzeń starej Hellady dźwigać na swych barach niebo. Zatem oprawne razem w książkę mapy lądów i mórz

Dokończenie na stronie II



Słowo benzyzna pochodzi od nazwiska wynalazcy aut, Karola Fryderyka Benz (na lewo). Poniżej widzimy pierwsze auto, skonstruowane przez niego w roku 1885.



Ryszard Tattersall. — „Derby” — to wielkie wyścigi konne. Nazwa poszła od lorda Derby, znanego hodowcy wyborowych koni wyścigowych, i datuje się od roku 1789. Specjalny fundusz lorda przeznaczony był, na starania około 3-letnich czystej krwi dereszów, późniejszych „slaw” w wielkich biegach z przeszkodami. Nazwa przyjęła się na całym świecie. Zamiast wołać „dorożkarz” — potocznie, bo krócej, wołać nam: „fiakier”. Nazwa pochodna to w niezmiennym brzmieniu od przystanku dorożek paryskich

## PRZESZKOLENIE RZEMIEŚLNIKÓW W GG

Związek Cechowy Rzemiosła Drzewnego urządził dwudniowe zebranie w Krakowie dla kierowników cechu stolarskiego. W nowo urządzonym „Zakładzie Popierania Rzemiosła” zgromadzili się uczestnicy zebrania z dystryktu krakowskiego, radomskiego i warszawskiego. W teoretycznych wykładach i praktycznych pokazach jak również w czasie wyświetlań filmowych, omówiono dokładnie wszystkie zagadnienia fachowe z tej dziedziny. Uzyskane w ten sposób wiadomości mają uczestnicy spożytkować następnie w poszczególnych zakładach przemysłowych. Przez tego rodzaju opiekę i poparcie staje się przemysł rękodzielniczy coraz bardziej ważnym czynnikiem gospodarczym kraju. — Zdjęcia zamieszczone obok przedstawiają wielką salę wykładową oraz pokat obchodzenia się z maszynami służącymi do obróbki drewna.

Fot: Borek

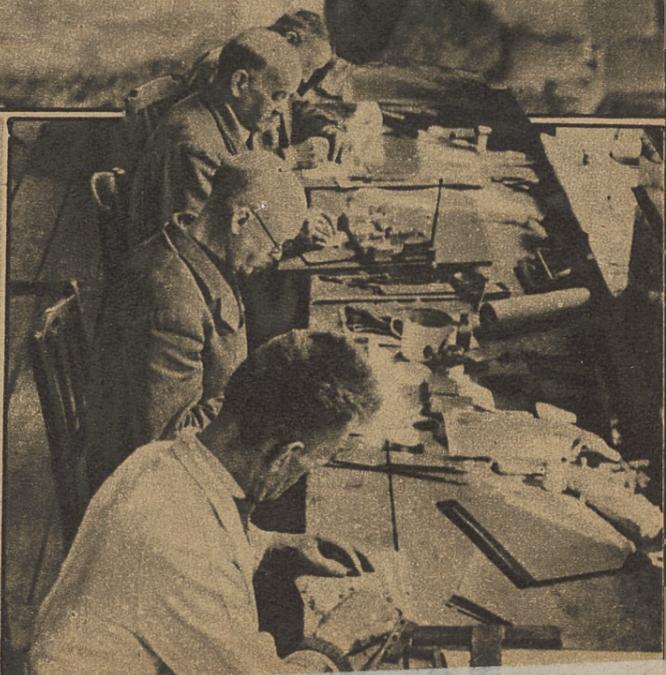


## Zabytki w miniaturze



Jak zabawki dla dzieci wyglądają te małe arcydzieła sztuki, sporządzone przez Franciszka Hachera, architekta z Heidelbergu. Wyobrażają one miniaturowe lecz najdokładniej odtworzone modele historycznych zabytków, oraz nowoczesnych gmachów. Wszystkie te prace wykonane na zamówienie według przedłożonych planów. Z prac Hachera korzystają muzea, szkoły oraz architekti. Powyżej widzimy: model zamku w Heidelbergu, na lewo: Franciszka Hachera, a na prawo część jego warsztatu.

Fot: Eurofoto



— O! Dużo rzeczy wpłynęło... — umiłkł, bo redaktor uśmiechnął się w tym miejscu szeroko, domyślnie.

— Orientuję się, że to będzie na jakieś, powiedzmy, sześć odcinków... Zaczniemy drukować w następnym, a w tym umieścimy wzmiankę, małą reklamę z podaniem nazwiska autora i tytułu. Jakiz tytuł mistrzu?

Bruno pomyślał o czyichś wielkich i dziecinnie uśmiechniętych oczach i delikatnym profilu złączającym się na tle jasnych promieni kominka — — — i odpowiedział: — „Zagadka”. Taki będzie tytuł... „Zagadka”, która, mówiąc nawiasem, nie zostanie rozwiązana do końca... A co, drukujecie redaktorze, w tym numerze, bieżącym?...

— Ano, trochę aktualiów wiosennych... I jest jedna rzecz, która pana specjalnie zajmie. Tylko jeszcze niezłożona, bo tyle innej roboty! Pokażę panu brudnopis. Halo, moje panienki!! która z was miała skorygować artykuł psychologiczny dr. Fiarskiego. Tę „Psychikę wielkich ludzi”?

— Ja wzięłam do poprawy. Ale nie mogę znaleźć! Miałam ten tekst nie dalej, jak wczoraj... Gdzie mógł mi zginąć?! Poszukam jeszcze w biurku...

Głos mówiącej, jasny, dzwiczny, dochodził z przyległego pokoju, — ale Bruno poznał go od razu...

Tę, co wchodziła właśnie przez otwarte drzwi — była Iwonka, — kobieta, której nie znał jeszcze dwadzieścia cztery godziny temu, a o której przez cały ten czas musiał myśleć...

— Iwonko, niech się pani nie trudzi... Ta naukowa rozprawka jest u mnie. Gospodyni pani mieszkania przy Alejach oddała mi ją i właśnie nie wiedziałem, w jaki sposób mógłbym pani doreczyć...

— Ach! Teraz przypominam sobie. Uzupełniałam ją właśnie, gdy czekałam na pana wejście do bramy, wczoraj — przyznała się otwarcie ale sciszyła głos.

Nie była nawet bardzo zmieszana. Widocznie musiano ją uprzedzić o jego w redakcji obecności, albo z przyległego pokoju usłyszała już jego głos.

— Iwonko... nigdy bym nie spodziewał się zobaczyć panią tutaj. Tak mało w południe robiła mi pani nadziei na spotkanie się w ogóle, a spotykamy się tak przedko...

— Powiedziała, że spotkamy się wtedy, gdy koniecznym już będzie, by wiedział pan, co o mnie myśleć i sądzić — miała w oczach słoneczne uśmiechy — bo pan na razie nic o mnie nie wiedział, prawda?

— Tak, Iwonko. Nic dotychczas nie wiem o tobie, choć pragnęłam dowiedzieć się czegoś przez ten cały czas. Teraz czuję, że budowałam wszystkie moje przypuszczenia na fałszywych pozorach i zbiegach okoliczności. Może dlatego, że w każdym słowie zwróconym do mnie chciałam usłyszeć coś o pani... wszędzie ją widziałem, wszędzie przeczuwałam. Ale nie wiem nic. Teraz mniej niż kiedykolwiek... Moja powieść ma tytuł „zagadka”. Cała o pani, Iwonko. I dla pani pisana. Bez zakończenia...

— No, to trzeba koniecznie dorobić zakończenie!... Nie będzie rewelacyjne, zastrzeżone, ale trochę nieoczekiwane. Niech pan siada, bierze ołówek, słucha i notuje...

— Pani mi powie o sobie? Naprawdę? Tak sama, z własnej woli? I nie będzie pani przede mną więcej się kryć?

— Nie, naprawdę już nie. Powiem wszystko! Jeszcze rano nie byłam zdecydowana. Ale namyśliłam się, bo przekonano mnie, że już za dużo całe miasto interesuje się panem i fałszywie, wprost fantastycznie komentuje to, co podpatrzono ostatniej nocy...

— Iwonko... tak... Tyle było fałszywych domysłów i tyle błędnych przypuszczeń... Te wszystkie prowokujące pozory... Ale jedno było prawdziwe od samego początku: Pani naprawdę ma na imię Iwonka?

# Zagadka

napisana Marianna

Skineła główką. Nie omieszkał głośno potwierdzić Tymianowski, przysłuchujący się niedyskretnie całej rozmowie. W międzyczasie wertował kartki maszynopisu powieści, zacierał ręce z zadowolenia, do niektórych zdań tekstu śmiał się formalnie. Głośno. Ostentacyjnie:

— Ależ zadałaś panu Brunonowi krzyżówkę do rozwiązania!! No! No! Nie przypuszczałem. Taki znawca kobiet?! Iwonko, jesteś gorą!!

— Tak — przyznał Bruno — przyznaję się do kłębki. Nie wiem w dalszym ciągu nic. Usiedli przy osamotnionym biurku pod oknem.

— Widzi pan — zaczęła dziewczyna — wszystko zaczęło się od tego, że nie chciałam panu napisać powieści dla „Tygodnika”. A nam naprawdę na tym zależało. Zalił się pan na monotonię, brak wrażeń problemów, brak ciekawszych kobiecych typów...

— Może ja to lepiej wytłumaczę — powiedział redaktor Tymianowski poufale kładąc rękę na ramieniu Brunona — jestem w tajemnicy i raczej ja tu ponoszę wszelką odpowiedzialność. Tak! Moja sekretarka, właśnie panna Iwonka, wpadła na... bardzo śmiały, może nazbyt awanturyczny pomysł, sztucznego niejako dostarczenia panu garstki oryginalnych i mocnych przeżyć. W pierwszym rzędzie: obawa przed mężem pani Wichertowej i jego rzekomo zdwojoną podejrzliwość. Sfałszowany list miał tę obawę właśnie u pana wywołać. List nie trudno było sfabrykować, bo sam niechący będąc tu, w redakcji, zdradził się pan, jakiego rodzaju listy otrzymuje pan od kobiet. Następnie miał pan spędzić te kilka kwadransów z nieznaną mu, młłą, tą oto właśnie osobką, która miała jeszcze starać się mocno pana zaintrygować swoim, powiedzmy niecodziennym zachowaniem się, oryginalną dyskusją, dziwnymi poglądami...

— Postarałam się nawet dla pana o prawdziwego detektywa, pod drzwiami Wichertów. Myślałam, że ta figura zrobi na panu większe wrażenie, a nie przypuszczałam, że on zechce się panu zwierzać, jak z niego zakpiono. Przy okazji chciałam właśnie załatwić z tym panem nasze porachunki... Tak mała zemsta. Ale to nieważne. — Iwonka była prawdziwie rozbawiona tym odkryciem kart. — Usiłowałam nawet wtedy wieczorem wmówić panu, że i Wichert śledzi pod bramą.

— Liczyliśmy na to oboje, że pan dostosuje się do zalecanej mu ostrożnościowej wskazówki, żeby nie komunikować się przez kilka dni z Wichertową. Ta komedia nie wyszła na jaw od razu i pan, który tak skarży się na monotonię i nudę, męczylbyś się niepewnością, może obawą i rozwiązywaniem tej całej lamigłówki przez dłuższy okres czasu. To wyszłoby zresztą tylko na dobre... Stało się inaczej, ale najgorszy pech to, że inicjatorka całej przygody zasypia nie zgrawszy swoich wszystkich atutów...

— Mój Boże — wtrąciła zaróżowiona Iwonka — całkiem zrozumiale. Reakcja nerwów, napiętych przy obmyśleniu i reżyserowaniu tego wszystkiego... W redakcji siedziałam

tego dnia od siódmej rano do siódmej wieczór bez przerwy. Wyszedłam z biura tylko raz, właśnie wtedy, gdy zobaczyłam pana wychodzącego z budki automatu telefonicznego. Połem korygowanie i uzupełnianie tej nudnej psychologicznej rozprawy... Rozmarzyło mi się ciepło od kominka i widocznie za dużo wypilałam...

— Domyślałam się teraz, że tym mężczyzną, który wszedł wtedy na górę do pani i rozmawiał z nią na korytarzu, był pan, panie redaktorze? — spytał Bruno.

— Tak. Absolutnie nie wierzyłem, że szalony plan mojej urzędniczki może się udać i naprawdę potrafi ona stworzyć dla pana taką upozorowaną przygodę. Przyszedłem... i przekonałem się naocznie. Naturalnie, niepoznanym przez pana, musiałem w tej chwili odejść, by nic nie zepsuć w tym machiawelskim planie...

— Widzi pan — Iwonka położyła mu ciepłą rączkę na ramieniu — że to wygląda wcale niewinnie. Taki żart... zrobiony z pewną myślą, dla osiągnięcia tekstu tego właśnie — wskazała kartki powieści złożone na stole.

— Niech pan nie potępia mojej współpracownicy. Działaliśmy w najlepszej wierze, najzupełniej dyskretnie. Prawda, że pewne chwytły nie były bardzo uczciwe... choćby ten list...

— Musicie państwo przyznać, że wynikały już z tego konsekwencje. Całe miasto o czymś mówi, czegoś się domyśla, kojarzy pewne fakty ubiegłej nocy — Brunon nie chciał rozchmurzyć jeszcze czoła, choć oczy Iwonki błętały go o to.

— Nic złego powiedzieć nie mogą. To tylko doda panu rozgłosu, a powieść tym więcej będzie rozchwytywana... „Powieść z prawdziwego zdarzenia autora”... „Historia jednej nocy”... Co za wspaniałe nagłówki do reklamy! „Tygodnik” będzie najpoczytniejszym pismem w mieście. Potroimy nakład!!! — entuzjasmował się redaktor.

— Widzi pan... przykro mi, nie myślałam, że Włoliński okaże się takim gadułą i wszystko będzie rozgłaszał, i że licho, czy dziwny zbieg okoliczności, nada jakiegoś śpiewaka po pijanemu komplikującego sprawę... Nie przewidziałam, że o tym może się dowiedzieć ktoś inny poza nami. Liczyłam na to, że będzie to tylko oryginalnym przeżyciem dla pana, które razem z wyjaśnieniem całej sprawy może być tematem do powieści w odcinkach... — Iwonka usprawiedliwiająca się robiła wrażenie pensjonarki przylapanej na gorącym uczynku.

Zostali sami, bo redaktor wołając: „Halo! Moje panie! Zamykamy budę!” odszedł zgnębiając się z urzędniczkami.

— Ach! Iwonko! Diabliście mnie zaintrygowałaś. Różnie się domyślałam, ale na takie rozwiązanie nie wpadłem!

— To pochlebne dla mnie! Ja ze swej strony uważam, że robiłam cały szereg zasadniczych błędów, jeżeli chodzi o wykonanie całego planu! Żeby pan wiedział, jak czułam się zdrtęta i obolała, gdy zbudziłam się rano we fotelu przy wygasłym kominku! Skaradnie się stało, że nie mogłam pokonać

senności. Rozmawialiśmy tak miło. Tyle jeszcze miałam dla pana w zapasie niespodzianek, rewelacji. Gdyby nie ten sen, napisałby pan po tym co miałam mu jeszcze do powiedzenia... powieść ultra-sensacyjną... Pan... nie gniewa się na mnie za tę całą awanturę?

— Gniewać się na panią, Iwonko?

— Niech pan w takim razie siada i pisze zakończenie do swojej powieści. Najlepiej tak na świeżo. A przyzna pan, że rozwiązanie tej „zagadki” niespodziewane, choć więcej jak proste? — redaktor Tymianowski wrócił pobrzękując kluczami i usadwiał literata za swoim biurkiem.

— Ja będę pisać — Iwonka usiadła do maszyny — proszę dyktować...

— Świetnie! Świetnie! — nie krył zadowolenia redaktor — pyszne to zakończenie!... Dam panu 45 tysięcy i jeszcze się opłaci!... Ale pan ma talent, panie Bruno, niech pana diabli! No i powieść w dwadzieścia czterech godzinach... — spojrzał na zegarek — do bę temu właśnie przyszedł pan do nas skarżyć się na brak podniety i tematu...

— Dwadzieścia cztery godziny — Bruno nachylił się ku dziewczynie — cały czas była pani dla mnie „zagadką”, Iwonko. Teraz dobruśliśmy „happy end”...

Nie wiedział — — — czy zrozumiała, czy wyczuła drgnięcia w jego głosie, czy zechce się uśmiechnąć...?

Widział tuż przed sobą jej twarz nieruchomą — — — znów nieodgadnioną...

— Co mówicie o „happy endzie”? — wmięszał się redaktor — słuchaj, Iwonko, może by pani wtajemniczyć...?

— ... otóż, panie Brunonie, ma pan przed sobą najszczęśliwszą parę narzeczonych. Gdy tylko „Tygodnik” będzie dawał wysoki, dzięki poczytności pana odcinkowej powieści... pobierzemy się. Kochamy się naprawdę szalenie i niewiadomo, które z nas więcej... Wie pan teraz, dlaczego tak wszelkimi siłami i sposobami chcieliśmy mieć w redakcji tę pana powieść?... To właśnie ten plan mojej szalonej Iwonki...

Zza ramienia Tymianowskiego uśmiechała się do Brunona zarumieniona, szczęśliwa Iwonka...

To już nie był uśmiech sfinksa, ani „zagadka” niezrozumiała, fałszywie interpretowana... Po prostu: uśmiech kobiety kochającej i szczęśliwej...

— ... Przyznam się panu, że to wszystko ona inicjowała, a ja nawet nie dałem jej wyraźnej aprobaty. Bałem się komplikacji, nie wierzyłem w powodzenie i efekt wydawał mi się bardzo problematyczny... No i przyznam się, że byłem wtedy cokolwiek zazdrosny o te parę kwadransów, które spędził pan w towarzystwie Iwonki w jej pokoiku... Chciał wyraźnie zaznaczyć, że chodzi o dobro naszej wspólnej sprawy... — Tymianowski uśmiechnął się szczerze, przepraszając.

Zapanowała cisza. Wszyscy poczuli się dziwnie nieswojo...

— Jaka jest moja rola w tym zakończeniu? — spytał Bruno nagle ostudzony w swym entuzjazmie... Bruno, który znalazł rozwiązanie „zagadki” najbardziej w świecie pospolitej i był zły, że inaczej to sobie wyobrażał, coś innego dla samego siebie obiecywał...

— ... bezwzględnie nie chcę być ani świadkiem na ślubie, ani chrzestnym ojcem w przyszłości! Jaka jest moja rola? — powtórzył.

— W takim razie, gdy nie chce pan cieszyć się wraz z nami, ani nam pogratulować, to proszę — Iwonka była szczerze rozbawiona wskazując małym paluszkiem z zaręczynowym pierścieniem dół ostatniej strony brudnopisu powieści — to proszę napisać tutaj słowo:

K o n i e c . . .

## NIE KŁADŹ PALCA MIĘDZY... KOLCE!

FOT: WELTBILD. TEKST: STEF-KRA



Cóż za dziwne to stworzenie!!  
Ni to włosy, ni to pierze...  
Małpka patrzy z krytycyzmem:  
Skąd się taki brzydki bierzal!  
Jakiś ryjek — zamiast pyszczka,  
Jakaś szczołka sterczy wokół,  
Hm... Warto by bliżej zbadać,  
lecz mieć trzeba się na oku...



Masz! Zwinęło się już monstrum!  
Już nie widać nawet głowy!  
Cóż u licha! Czary jakieś!  
Trzeba dotknąć twórkakowy...  
Och! Ach! Gwałtu! Klujel! Boli...  
Skądże można wiedzieć było,  
Że się nawet głaskać nie da,  
Że tak jakoś to niemilo!



Pfu! O! podła kreatural!  
Rusza z miejsca wolnym krokiem!  
I powąchać — też ryzyko,  
Gdy się kolce ma pod okiem...  
Z strachu „dęba stają” włosy...  
Jakiś straszny okaz zwierza!!!  
Darmo małpka kombinuje...  
Pierwszy raz widziała — jeża!

# NAZWA A NAZWISKO

Dokończenie ze str. 5.

czyż nie trafnie nazwano Atlasek? Całość dźwiga bowiem na swych stronicach kulę ziemską w wykresach kartograficznych. Do nie tak dawna znanym był męski ubiór na chłodniejszą porę przeznaczony, tak zwany „Hawelok”. Był to rodzaj płaszcza z pelerynowatym kołnierzem sięgającym wokół postaci aż po dlonie. Nosił takie okrycie w latach trzydziestych XIX stulecia angielski generał Havelock, czyniąc je modnym i wziętym (1795—1857).

W dywanarstwie znanymi są gobeliny. Dywany to o wzorach obrazowych tkanych, kosztowne bardzo i cenione zawsze wysoko jako dzieła sztuki. Otrzymały nazwę od Gobelina, sławnego tkacza i farbiarza z XIV wieku. Nazw związanych z elektrotechniką, a mających w swym „rodowodzie” nazwiska uczonych fizyków jest kilkanaście ogólnie znanych. „Kilowat” — od Jamesa Watt'a, fizyka angielskiego, 1736—1814 zarazem budowniczego pierwszej maszyny parowej w r. 1769. „Amper” — od Andrzeja Ampère, francuskiego przyrodnika, 1775—1836. „Wolt” — od Aleksandra hr. Volta, Włocha, uczonego fizyka (1745—1825). „Ohm” — od Szymona Ohm'a, niemieckiego fizyka, 1789—1854. „Kulomb” — od Coulomb'a, francuskiego uczonego matematyka i fizyka, 1736—1806. Bunsen — to palnik gorąco płomienny, od wynalazku Bunsena, chemika. „Mauzer” — to karabin magazynkowy. Wynalazcą był Wilhelm Mauzer (1834—1882). Grobowiec o nazwie mauzoleum, wiedzie swą nazwę od tego rodzaju grobowca ze szczątkami króla Karii Mausola, zmarłego w 350 r. a. Chr. Wysoko gatunkowy papier malarski i rysowniczy o na-

zwie „watman”, otrzymał tę nazwę od fabrykanta Whatmana. „Zyletka”, popularny nożyk do golenia wzięła miano od wynalazcy hr. Gillette. „Talma”, jako rodzaj płaszcza, wzięła nazwę od noszącego taki ubiór aktora francuskiego Talm'a, † 1826. Kapelusze pilśniowy o szerokim rondzie, jednostronnie fantazyjnie podgiętym, to wspomnienie mistrza Rembrand'a, holenderskiego malarza (1606—1669), takie kapelusze noszącego i od niego nazwę „rembrand” biorące. Karabin szybkostrzelny „manlicher”, to nazwisko wynalazcy jego, inżyniera Manlichera \* 1848. „Kamelia”, roślina o pięknych kwiatach, od imienia botanika Camelli'ego. Bukiel z malowanych suszonych traw i ziół, o nazwie makart, znanym był i modnym za czasów naszych babek. Wymyślił go wiedeński malarz Jan Makart (1840—1884. Kreślarze map doskonale wiedzą, co to jest tzw. merkatoryzm. To sposób rysowania map taki, jakby ziemia była powierzchnią rozwiniętego walca. Sposób ten wprowadził Hlandryjski geograf (1512—1594), od którego poszła też nazwa. „Gongoryzmem” zowie się trudny i niejasny styl poetyczno-literacki, zapoczątkowany przez hiszpańskiego poeę Gongor'e, w wieku XVI. Zwolenników nie miał, ale styl służył później ukrytym celom polityczno-konspiracyjnym. Skale temperatur zostały nazwane podług imion trzech uczonych: Szweda Andersa Celsjusza, kierownika obserwatorium w Upsali, francuskiego fizyka, przyrodnika René Réaumura i Holendra Gabriela Fahrenheita, który ulepszył termometr napełniając go zamiast alkoholem, rtęcią. Smakoszom wytrawnym mile dźwięczy w uszach nazwa „nelzonka”, będąca oznaczeniem szczelnie zamkniętego naczynia do duszenia zrazów z korzeniami, na sposób admirała angielskiego Nelson'a, † 1805 r. W książce kucharskiej znaleźć można sos o nazwie „kumberland”,

pochodzącej od nazwiska gorącego amatora takiego sosu, Cumberland'a. Nazwa ubezpieczeniowych towarzystw okrętowych i linii żeglugi morskiej, „Lloyd”, powstanie swe zawdzięcza nazwisku E. Lloyd'a, właściciela kawiarni londyńskiej w XVII w., gdzie zbierali się pierwsi akcjonariusze takich towarzystw. „Ludolfina” — czyli liczba w działaniach matematycznych ( $\pi \approx 3.14$ ), wiedzie nazwę swą od matematyka holenderskiego Ludolfa van Keulen, zm. 1610 r. „Noniusz”, przyrząd techniczny do bardzo drobnych wymiarów długości, wynalezionym został przez uczonego portugalskiego Nonnjusza i od niego wzięła nazwę. „Stradivarius” — to nazwa starych, na wagę złota płaconych skrzypiec, wyrobu słynnego fabrykanta Stradivariusa. Jako unikatowy się ubezpieczane wysoko i poszukiwane przez artystów skrzypków dla pięknego tonu, tajemnicę bowiem wyrobu zabrał mistrz Stradivarius do grobu. Lubiący zaglądać do kieliszka otrząskani bywają z rodzajem wina „szaptal”. Jest to wino o zwiększonej zawartości alkoholu, fabrykowane metodą francuskiego chemika Chaptal'a. Gdy ktoś ma bardzo donośny głos, mawia się o nim, że to „drugi Stentor”. Miano to nosił jeden z bohaterów Wojny Trojańskiej, posiadający ogromnie silny głos, stąd porównanie. Gmach wykładów akademii w Paryżu, Sorbona, ongiś słynna akademika teologiczna, zapożyczyła nazwy od swego założyciela, Roberta Sorbonne, 1252 roku.

Całe mnóstwo jest słów i nazw pochodnych takich, ale nie sposób ich wszystkich wyliczać, bo i miejsca brak ku temu i wiele mniej jest znanych lub tylko „lachowych”. W każdym razie o ludziach zwłaszcza, od nazwisk których poszły nazwy ich wynalazków albo przedmiotów — można z całą słusnością powiedzieć, że pamięć o nich nie zaginęła, i chyba jeszcze długo albo i nigdy nie zaginie.

Ilustrowany Kurier Polski — Kraków, Redakcja: ul. Piłsudskiego 19 tel. 213-93 — Wydawnictwo: Wielopole 1 tel. 135-60 — Poczłowe Konto Czekowe: Warschau Nr. 900

**TAPCZANY,**  
szafę kombinowaną,  
sprzeda  
Pracownia Tapicerska  
Kraków, Sebastiana 33

**DREWNIAKI**  
sznurkowce, spody art.  
sandalki poleca Firma  
**„SZCZEPKO-TONKO”**  
Kraków, Hala-Targowa 22

W domu obok codziennych zajęć odpowiadając na pytania można przerobić Szkołę Handlową i otrzymać świadectwo ukończenia o pełnych prawach. Zapisy przyjmuje i prospekty wysyła: Sekretariat Korespondencyjnej Szkoły Handlowej przy Publ. Kup. Zawodowej Szkole w Reichshof, Hoffmanowej 3.

**Dr. Jerzy Surkont**  
chor. kob. i akusz.  
Warszawa  
Żurawia 35 m. 7  
tel. 977-29  
godz. 10-19

**Dr. R. TCHÓRZNIKI**  
weneryczne i skór.  
Warszawa  
Marszałkowska 95 m. 22  
telefon 74-555  
godz. 12-14/30 i 16-19

**Akuszka ANTOŚZEWSKA**  
przyjmuje cały dzień  
Warszawa, Złota 40 m. 30  
tel. 672-90

**Dr. med. NOWAKOWSKI**  
Weneryczne, skórne  
Warszawa,  
Wspólna 3 m. 3.

**Dr. med. H. Mościński**  
Chir. żyłki, he-  
moroidy  
Warszawa,  
Koszykowa 49  
godz. 9-11 i 4-7

**KOŁDRY**  
POŚCIERZ-PRZYRÓBK.  
Warszawa,  
Marszałkowska 119  
**DAŁKOWSKI**

**RZEŻBY PAMIĄTKOWE:**  
politurowane kasetki, albumy  
i wyroby tożzone pięknie ma-  
lowane poleca nadal fabryka  
**„EMZET”** Nowy Sącz, Rynek

**Dr. P. ZALESKI**  
Weneryczne, skórne  
WARSZAWA, Alberta 3  
(przy pl. Teatralnym)  
Tel. 211-74  
godz. 3-7

**Dr. med. S. ŚWIATECKI**  
Wenerycz. - skórne  
Warszawa  
Mazowiecka 11 m 5  
tel. 274-99

Chirurg **Dr. med. I. DOGUSZEWSKI** Żyłki, wrrzadz. oper.  
Warszawa, Sławska 7 m. 1. tel. 953-91 godz. 3-5

**Dr. JERZY SZULTZ** Kob. Akusz. Chir.  
Warszawa, Skorupki 8 m. 6 tel. 895-53 godz. 3-6

**Dr. med. W. Wójcik** Choroby wcz.  
Warszawa Mazowiecka 11m 5  
godz. 12-1, i 3-4 tel. 274-99

**Leżarz dentysta**  
**JANINA JEŻEWSKA**  
Warszawa  
Nowogrodzka 31  
l. p. front  
tel. 478-76

**Akuszka**  
**M. WÓJCIK**  
Warszawa  
Złota 8 m 6  
tel. 64-824

**Dr. med.**  
**J. EHRENKREUTZ**  
skór. i weneryczne  
Warszawa  
Nowy-Swiat 37 m. 11

**„BAZAR MEBLOWY”**  
Warszawa  
Pl. Grzybowski 10  
tel. 317-43 Najwię-  
ksze składy oka-  
zujących mebl.  
Sprzedaż Kupno-Zamiana

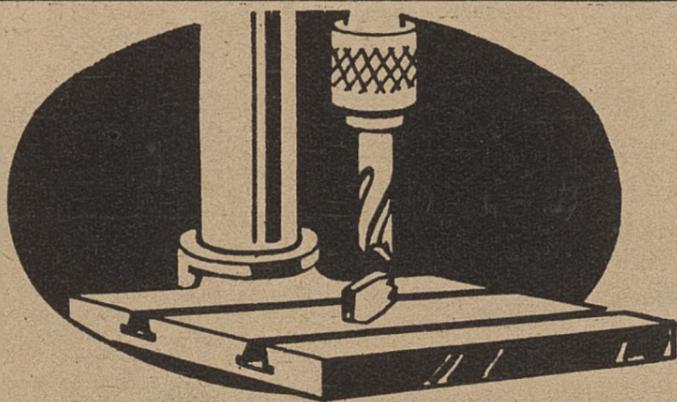
## PORTRET KOLOROWY W RAMACH

Z każdej fotografii. — Nadesłaj zdjęcie, opis zmian, 10 zł, otrzymasz portret próbny powiększenie-sepia) w rozmiarach: 24 x 30 cm — 50 zł, 30 x 40 cm — 60 zł, 40 x 50 cm — 70 zł pobranem pocztowym w 10 dni. Popiersia, całe postacie, portrety rodzinne, ślubne, dziecięce, pamiętkowe. Złączenie kilku fotografii, zdane z miany nie wpływają na cenę.



Z w r o l fotografii.

**LECH**  
Warszawa  
Wilcza 71



## Świder złamany,

wartościowy surowiec zmarnowany! Przy pewnej uwadze można było tego „nieszczęśliwego wypadku” uniknąć. Ważniejsze są nieszczęśliwe wypadki, które nam przy tem mogą się zdarzyć. Nawet „małe skaleczenie” może ropieć, spowodować boleści, a leczenie jej zmarnować drogocenny czas. Dlatego też małe rany zabezpieczyć jednym kawałkiem

**TraumaPlast**

**Carl Blank, fabryka plastrów opatrunkowych**  
Bonn/Rh.

**KOMIS**  
**GRODZKA 59**

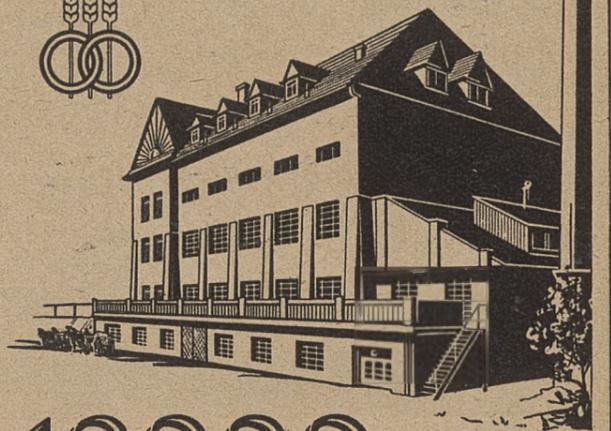
Ubrania  
Płaszcze  
Patefony  
Dywany  
Kryształy  
Płyty  
Lisy  
Futra

Tanio  
sprzedajemy

wszelką garderobę, futra, lisy srebrne, niebieskie pelerynki, blamy, pościel, bieliznę, dywany, kilimy, chodniki, linoleum, obrazy, walizki, teczki, maszyny „Singer”, maszyny pisarskie, patefony walizkowe, elektryczne, płyty, nakrycia słonowe, przedmioty ze srebra, platerowe, porcelanę, szkło, kryształ, lotoaparaty, przedmioty domowego użytku. Duży wybór okolicznościowych praktycznych upominków

**„Centrokomis”**  
Kraków, Grodzka 9

*Kupujemy stale za gotówkę i płacimy najwyższe ceny za ubrania, płaszcze letnie damskie i męskie, kostiumy, sukienki, dywany, kilimy, bieliznę stołową, pościelową i osobistą, maszyny do pisania, liczenia, szyćcia oraz sprzedajemy po cenach naprawdę okazjnych*  
**Skłop Używanych Rzeczy**  
Kraków, Krakowska 36



**10000**  
**Spółdzielnia**

w Generalnym Gubernatorstwie  
stoi w służbie

**zabezpieczenia**  
**wyżywienia ludności**

*bole zębów i choroby z przeziębienia*

**BOLE GŁOWY \***



**DR. WANDER S.A. KRAKÓW**  
DO NABYCIA W APTEKACH  
NR-REJ-1969 CENA ZA PROSZEK 30 GROSZY

**ZWALCZA SKUTECZNIE**



## ŚWIATŁA I CIENIE

... są twarze jasne — i wdzięczne —  
i śliczne —  
przerajskie kwiaty: białe i mistyczne.  
Gdy pieśnią ciepła drżą w nich słońca  
fale  
i rzucą prosto w nie swych blasków  
pęki,  
palą się usta upojnym korałem  
a klejnotami skrzy się oczu błękit.  
Lecz gdy cień padnie od tej cudnej  
twarzy  
na tarczę z słońca (co się za nią żarzy)  
cień jej boleśnie wygląda i ciemno,  
jakby twarz była czarną chryzantemą,  
cichy, żalobny kwiat — — — — —

jest też inaczej: Są dusze tak dziwne,  
jakby bezmiernie były nieszczęśliwe.  
Same wydają się przesmutnym cieniem,  
jakby swe barwy stłumiły na zawsze!  
Lecz oto biegną miłości promienie! ...  
skrzy się w ich głębi szczęście naj-  
laskawsze! ...  
najkapryśniejsze z kaprysów tej ziemi.  
Gdyby się dało w płaszczyznę za nimi  
rzucić grą słońca promienne odbicie:  
cud by zajaśniał, tak rajski w rozkwicie,  
że zdumiałby się świat ...

M. A. Hessel

## W IMIĘ SPRAWIEDLIWOŚCI

Prokurator Warden skończył przed chwilą przemowę.

Blady z wysiłku, czy też silnego wzruszenia, usiadł ciężko i ocierał zroszone czoło.

Postawy wyniosłej, pięknych rysów, harmonijnych brzmień głosu i przenikliwych oczu — tworzył typ wytwornego i pociągającego mężczyznę.

Powabę dodawało mu oczywiście w oczach płci słabszej stanowisko prokuratora — odpowiednia życiowa stopa i urok „znanego wszystkim” człowieka.

Lękali się go jak ognia przestępcy, drżeli o efekt swych występów adwokaci, zazdrościli mu szalonej wziętości koledzy, przepadała za nim publiczność wypełniająca olbrzymią salę rozpraw, — ginęły zaś wprost za nim wszystkie bez wyjątku kobiety.

— Ten, to się nie tyle w prokuratorstwie tożde, co raczej w czepku urodził, — mawiano o nim powszechnie. — Kobiety snują się za nim jak cienie, — dodawali plotnisie — i gdyby tylko był mniej surowych zasad nasz pan prokurator, to — ho, ho... — kończyli z domysłami.

I mieli faktycznie w tym twierdzeniu rację. Na pewno nie jedna awanturka czy sekret na przygodę mogłaby upiększyć stronicę prokuratora pamiętnika. Oczywiście, gdyby pisał — i o ileby pan prokurator mniej był wrażliwy na pojęcie etyki postępowania odnośnie niewiast, z czego pokpiwano nawet złośliwie, głośno prawie.

Ale prokurator Warden był w zasadach stoikiem, a życie uważał za publiczność przepelnioną salę, w obliczu której — to publiczności stacza stale bój prawo z bezprawiem i ściera się honor z namiętnościami. To było jego życiowe credo.

I zawsze idąc szlakiem niezmiennych zasad, że zło we wszelkiej formie tępić należy — stał się prawdziwym biczem wśród współzawodników do jurydycznej sławy. Ich

wszystkich bił mocą wewnętrznego swego przekonania o niegodziwości postępcy, który ganił z całą bezwzględnością, — oskarżonych zaś pobijał, pomimo kunsztownych wywodów obrońców, żelazną logiką wnikania w pobudki złych czynów.

Mimo stosunkowo młodego wieku, wstawiony wieloma głośnymi procesami, będąc zawsze górą w brzmieniu wyroku sędziów, budził lęk i grozę pojawieniem się w charakterze urzędowym.

— Ocho! — Słyszało się sąd ogólny, — kłapa dla obrony! Pewna przegrana! Sprawę ma w swoich rękach Warden!

I tak bywało w istocie. Sprawiedliwość triumfowała. Obrona zgrzytała zębami, rozwoziła lamenty... Stało się! Bo żeby nie prokurator Warden...!

Aż oto nadszedł dzień — gdy zdało się, że gwiazda Wardena musi stracić na blasku, że Warden weźmie rozbrat z dotychczasową swą drogą nieugiętości.

Publiczność nie mogła się doczekać dnia rozprawy, prasa delegowała specjalnych sprawozdawców, kobiety — szczególnie kobiety! — te o nienasyconej ciekawości stworzenia, umierały po prostu z niecierpliwości! Będzie oskarżał, czy zrezygnuje? A jeśli będzie, czy jak zawsze doprowadzi do swego tryumfu? A może przecież serce mu tym razem nie pozwoli. To serce — dotąd nieczułe na cudzy ból i lzy. Może zerwie się w nim bunt woli, może obraz padającego własnego szczęścia pohamuje potok jego nieublaganych słów potępienia? Może zawaha się w ostatnim rzucie: winna!

Winna? Bo oto w roli oskarżonej występowała panna Danilla Cavendish, oficjalna narzeczona prokuratora Wardena, jedynaczka prezesa sądu apelacyjnego!

Sensacja — jakich ma!

Ważyli się losy popularności Wardena! Nie chciał podjąć się obrony żaden z adwokatów, ponieważ dziwny miał to być występ prawnicy: Oskarżał sam prokurator Warden własną narzeczoną, córkę również sędownika!

Przyszły teść, prezes Cavendish, lamał ręce z rozpaczy. Sprawa była głośna — o zatuszowaniu jej ani mowy być nie mogło ze względu na charakter stanowiska ojca i przyszłego zięcia! Prawnicy — występujący zawsze w obronie litery prawa — nagle tuszujący znaną rzecz, bo idzie o własne nazwisko i rodzinne względy! — Niepodobieństwo!

Miss Danilla nie zażywała zresztą specjalnej sympatii ogółu. Skłonna do ekstrawagancji i rozlicznych po większej części niefortunnnych pomysłach — przysparzała wiele kłopotów rodzicowi, marzącemu o jak najszybszym wydaniu jej zamąż. Miesiączki temu dobiegła pełnoletności i fantazje swoje wprowadzała w czyn ze zdwojoną energią.

Trzy tygodnie temu — ukarana grzywną po dwakroć za przekroczenie przepisów o szybkości jazdy, prowadziła swój wóz z wariacką bufonadą pryncypalną ulicą miasta. Nie reagując na grzeszne parokrotne upomnienie policjanta, wypadła w olbrzymiej szybkości na podmiejską szosę, siejąc popłoch wokoło. Pełniący służbę tutaj motocyklista, z oddziału policji drogowej, wezwał ją do zatrzymania się. Daremnie! I wtedy rozegrał się niesamowity wyścig na 10-kilometrowym odcinku asfaltowej szosy, zakończony tragiczną śmiercią stróża publicznego ładu i porządku.

Miss Cavendish skreśliła w pewnym momencie na bocznej drodze, tarasując ją samochodem, po zatrzymaniu się, w całej szerokości. Wysiadła i ukryła się za drzewem.

„Chciała zobaczyć — zeznawała — co policjant zrobi nadjechawszy. Czy bardzo będzie się złościł i szukał jej?”

Nadjechał. Ale nie przewidując zasadzki — z całym impetem rozpędzonego w pościgu za niesforą dziewczyną motocykla, wpadł na samochód zastawiający drogę.

„Poniósł śmierć na miejscu w oczach rozsmieszonych Danilli, w ofiarnej służbie swego obowiązku!”

Tak przemawiał prokurator Warden.

„Wdowieństwo żony i sierotwostwo dwójga nieletnich dziełki dzielnego człowieka, wykonawcy swych poruczeń, ma Miss Danilla na swym sumieniu! Dla niej życie — głos prokuratora jakby załamał się nieco — było pasmem uciech, kaprysów i psot. Dla tamtego, bohatera obowiązku — było ciężką walką o byt własny i rodziny. Kto wdowie powróci opiekuna? Kto sierotom żywiciela? A wszystkim razem ciche szczęście domowego ogniska? Kto? Winna! Po trzykroć winna! Była pełnoletnią i jako taka odpowiada za swoje czyny! Dla kaprysu z życiem ludzkim igrać nie wolno, — tym bardziej, gdy się zna jego wartość! A Miss Danilla kochała życie... Bardzo!”

Wśród złowrogiej ciszy, dobiegło prokuratora łkanie.

To płakał ojciec Danilli.

Ona sama, ciężko chwytając powietrze, z rozwartymi grozą oczyma patrzyła w prokuratora.

Wyrok zapadł. Lat pięć domu poprawczego w więzieniu dla kobiet.

Prokurator otarł czoło i nagle wybuchnął serdecznym szlochem. Publiczność w milczeniu powstawszy, oddawała hołd zasadom niezłomności złamanego własną stanowczością człowieka. Cicho opuszczano miejsca.

A wśród ciszy zawibrował szeptem głos Danilli:

„Pięć lat... Czekaj na mnie, ja ciebie kocham... Ty — mocny człowieku!”

Stefan Krasiński



## IMPRESJE WIOSENNE

NAPISAŁA LENA-LEN

### ULICA

Są ludzie. Spotykamy ich codziennie, wszędzie. Uporczywie wpatrują się w oczy, chciwie podchwytywają słowa, nieustannie krążą — przechodzą — przychodzą — odchodzą. Są ludzie. O błękitnych, zielonych, ciemnych oczach, o bladych, delikatnych, namiętych, pełnych wargach — kłębią się wtłoczeni w świat przeogromny pędzący w dal przed siebie — ludzie jednakowi — a różni.

Przechodzimy obok siebie. Uśmiechamy się — ktoś zapyta — ktoś odpowie. Iskierka tajemnicy błysnie w młodych oczach, może to ty? a w następnej sekundzie wzrok wędruje gdzie indziej. Niespokojnie, nerwowo, kokieterijnie, szelmowsko, smutno — oczy szukają oczu, czeka się na słowa, które często zrozumieć trudno.

Uderzenia o bruk są nierówne, krok jest oryginalny, nie ma jednakowych kroków — żołnierzom ułożono krok sztucznie.

Jest wiosna. Ulicą wielkiego miasta o godzinie siódmej wieczorem szła dziewczyna. Spojrzenie, rzucone spod ronda kapelusza było ciekawe jak majowy wieczór — na ulicy nie było jaśminów, a jednak park się przypominał i kwiaty, krzewy kwitnące... O biały zakiet dziewczęcy otarło się ciemne ubranie. Wytarte, cerowane na lokciach, na plecach. Wykrzywione buciki śmiesznie odmierzały metry przestrzeni „do domu”. Stary słuszar nie widział wiosny. Czego szukały oczy utkwione bez przerwy w bruku? Cemu potrzącał przechodniów? Powiedz, gdzie mieszkasz?

„Pan nie uważa” ostro zadźwięczał w monotonnym szumie tłumionych szepów rozmowy ulicy głos pana w meloniku. Njósł teczkę. Pewny siebie postępował wolno, dumnie patrzył przed siebie — a w teczce dzienniki ustaw — w teczce prawo. Pan wracał z sądu. Słuszarzu! Cemu nie uważasz?

W podskokach przebiegł chłopak. Paniusiu! Gazeta warszawska! A w gazecie nowiny, że — aż!

Pomieszala się kokieteria dziewczyny ze smutkiem słuszarza, z prawem pana sędziego i z wiadomością gazeciarza — ulica.

### NA GRANICY

Gdybyś powiedział mi: jestem. Gdyby nagle zupełnie nieoczekiwanie splotły się wszystkie dziecięce marzenia z kobiecą tęsknotą — gdyby szkic nakreślony niewprawną ręką przybrał kontury, a oczy przestały szukać dali — gdyby utkwieć źrenice w ciebie w odległości wyciągniętych ramion — może — może — życie nie byłoby hazardem. — Jak gracz namiętny rzuci się na szachownicę białych i czarnych dni stawki słów, atomów serca i łez. Spod pół przymkniętych powiek śledzi się ruchy, drgania i reaguje jak kamerton — oddźwięk czysty czy fałsz — odpowiedzieć, czy zamilknąć. Z dziecienną ufnością ktoś poddawał się pocałunkom słońca i pieszczocie wiatru — po to by dziś dorzec w sekundzie i przekonać się, że na wargach pozostaje gorzki posmak, że wargi palą wciąż tamtym pragnieniem — słońca — po to, by otrząsnąć się z dotknięcia, które nie było pieszczotą — wiatr był delikatniejszy.

To jest granica. Na granicy stoi dwudziestoletnia dziewczyna. Jak rekordzistka stoi przed startem — życia. Oddech jest nierówny — to płytki, to głęboki, szuka tlenu, azot przeszkadza — nie wszystko w powietrzu jest czyste, a płuca stopniowo muszą się przyzwyczaić.

I choć jej nikt nie rzuci krótkiego wezwania „na start” — choć jej nikt trasy nie wskaże i nie wiadomo co będzie jej metą — wargi na wpół rozchylone czekają i szept się wyrwa: życie!

### BITWA

Poeci mają rację.

Na wiosnę wszystko jest cudne skoro słońce rzuci blask, a blask odbija się w tęczykach kobiecych, oczy nabierają uroku, siły, energii — strzelają na lewo, na prawo — rozpoczynają ofensywę. Może zwyciężą? — Oczy kobiece — ona.

Szturm się udał. Idą oboje. Armia zmotoryzowanych słów majowych a la kocham, tęsknię, czekam święci triumfy.

Atak. Pocałunek urozmaicony natłosem myśli wiosennych trwał dobre 5 minut.

Ale zwycięstwo nie jest ostateczne. Nie oświadczył się — trudno, szkoda.

Zawieszenie broni. Ona wycofała się z pierwszej linii frontu na krótko. Nabierze sił, jutro pokaże się na innym odcinku.

I pomyśleć. Mężczyźni walczą tylko w czasie wojny, a kobiety stale... szczególnie na wiosnę — i za to je kochamy.

Poeci mają rację — kobiece oczy w maju są cudne.

### ROZMOWA

Zbudziłam się. Za oknem rozkapryszony płaszek ćwierkał wciąż: „tęsknię, tęsknię”. Drugi odpowiadał przeciągle: „wróci, wróci”. Liście szumiały: „niedługo, niedługo”. Tuli-pany kiwały pociesznie główkami i szeptały „poczekaj, poczekaj”. Trawa młodzianka tonęła we łzach rosy: „kocham, kocham”. Wiatr rozhułał się, pokazał język, potem świsnął przez zęby: „głupi świat”. Tak jak zawsze, zawsze na wiosnę. Nie tęsknij, pamiętaj, że wróci — niedługo, tylko poczekaj — spełni się szczęście, bo kochasz. Dwa tydziecie lat pędzą przed siebie i nic się nie zmienia. Na wiosnę plotą wciąż to samo.

### TO BYŁO JUŻ DAWNO...

To było już dawno...

Po południu przyszedłeś do mnie — jak zwykle i powiedziałeś, że kochasz — jak zawsze. Pocałowałeś mnie w czoło — pierwszy raz.

Miałeś dobre, pocziwe oczy i cichy miły głos.

Nie chciałam słuchać twych słów gorących o naszej wiosnie i — śmiałam się bardzo głośno... Dwa lata temu — pamiętasz?

Przyjdź dzisiaj, powiedz, że kochasz tylko mnie jedną. Pocałuj mnie w usta.

Wróć!...

Czekam na słowa gorące w wielkiej, prawdziwej miłości, o tym, że tęsknisz, że marzysz...

Nie będę się śmiała — na pewno.

Nigdy — bo ciebie nie ma.

### MAJ

Popatrz! Niebo błękitne śmieje się do nas, maj mruga filuternie jednym okiem mroku, który się zbliża — za godzinę może... Słońce na zachodzie stoi na straży, pilnuje: Wdzisz? na ulicy się nie pocałujemy — bo — bo ja nie chcę — bo — słońce nie chce — nie wolno i koniec.

Jeszcze dziś zdźwięczą mi jej słowa... Miała białą sukienkę i warkocze, związane niebieską wstążką.

Wzięłam ją delikatnie pod ramię, zaprowadziłam do parku i w alei kasztanowej pocałowałam w same usta — w jasne południe — jeszcze był dzień.

Na ulicy pocałowaliśmy się wieczorem — tego samego wieczora.

Dobrze była. Miałem 19 lat.

### WSPOMNIENIE

Przyszły słowa same z sinych wód, tęskniących pól, z daleka — sercem — wróciły kwiaty hen kwitnące, usławy wspaniałe kobierce... najmłodszych, wiosennych wspomnień.

Za oknami deszcz z gradem padał, dziwnie płakał zimno i smutno, chciałam myśleć tylko o „wczoraj” i nie myśleć, co będzie „jutro”, bań usnuć tęsknych wieczorów.

Rozszumiały godziny mroku najstarszą matki kołysankę, melodia słów dzieciennych słodka misternym opłatała wiankiem mnie, wieczór i pieśń zapomnianą.

Wpatrzyły się we mnie z oddali oczy czyjeś ciemno błękitne w rytmie szepotu parkowych alei, dziś rymy wróciły przekwitłe pocałunkiem nieskończonym...

Odległe drogi drgały słońcem, tam głośno śmiały się ulice, na progu jaśmin tulił snę, w miękkim wspomnieniu, w czymś ciu... przymknąć oczy: dziś? wczoraj? jutro?



## Z ESTRADY I SCENY

### XII. KONCERT SYMFONICZNY FILHARMONII GG.

stał pod znakiem różnorodności i bogactwa programu. Po raz pierwszy usłyszeliśmy uverture do opery Moniuszki „Hal-ka” i przepiękny koncert skrzypcowy Mieczysława Karłowicza, pełen bogatej inwencji muzycznej, napisany z nader umiejętnie wyzyskaną barwnością harmonii i instrumentacji. Zaliczyć go śmiało można do najlepszych dzieł nowoczesnej literatury muzycznej, obok Brahmsa, Czajkowskiego i innych.

W wykonaniu solistycznym Stanisława Mikuszewskiego, wszystkie zalety tego utworu jaskrawo uwydatniły się przed przepelnioną salą „Uranii”, która hucznymi oklaskami nagrodziła wysoce artystyczne ujęcie koncertu przez jego wykonawcę, który swym ciepłym, jedynym tonem, przyczynił się do wytworzenia poetycznego nastroju, jakim był niewątpliwie przejęty kompozytor tworząc swe dzieło, zwłaszcza w II. części zatytułowanej „Romanza”. Grę St. Mikuszewskiego znamy dobrze z jego licznych występów na estradach koncertowych, tak, że podkreślanie walorów technicznych czy wirtuozowskich w tym miejscu jest zbędne. Całość wypadła pod każdym względem doskonale.

Preludia Liszta, stanowią dla słuchacza koncertowego zawsze miłą atrakcję. Były też i tym razem gorąco oklaskiwane, tym więcej, że kapelmistrz Rudolf Erb, potrafił swą różdżką dyrygencką wyczarować z danego utworu najpiękniejsze wartości. Monumentalną uverture do op. „Tannhäuser” Wagnera zakończył kapelmistrz Erb niedzielny koncert dorzucając do wieńca swych sukcesów jeszcze jeden wawrzyn. Orkiestra — jak zwykle — wywiązała się ze swego zadania wzorowo.

### RAMIGANI W KRAKOWIE

Publiczność dzisiejsza nie wierzy w cuda, ani w nadprzyrodzone zdolności ludzkie. Trzeba więc tedy mocnych argumentów, by wywołać u widzów wrażenie czegoś niezwyklego. Występ modernistycznego iluzjonisty-magika Ramiganiego na scenie Krakowskiego Teatru Powszechnego zaliczyć należy — pod tym względem — do bardzo udanych imprez, gdyż niesamowite atrakcje tego wieczoru wprawiły publiczność w pełne zdumienie, stawiając ją tym samym przed zawiłymi zagadkami XX wieku.

Impreza ta wykazała ponadto, że postęp w technice iluzjonistycznej — mimo wojny — robi duże kroki naprzód, co już potwierdziły wspaniałe numery oparte o najnowsze zdobycze techniki.

W dotychczasowych popisach wielu magików oglądaliśmy zwykle sztuczki oparte raczej na sprycie i zręcznej manipulacji rąk, na której budowano całe tajemnice i efekty poszczególnych numerów. Nigdy natomiast nie spotykaliśmy się z tego rodzaju iluzjami, jak np. „Iluzja parawanowa”, w której nastąpiła — w mistrzowski sposób dokonana — niesamowita zamiana Ramiganiego z wywołanym panem z widowni, przy czym zdumienie nasze spotęgowano nie tylko efektowną zamianą, lecz także nagłym pojawieniem się Ramiganiego wśród publiczności na sali. I choć widzieliśmy, że było to tylko iluzją, jednak nie mogliśmy się oprzeć wrażeniu masowej sugestii.

Do wspaniałych numerów zaliczyć należy, między innymi, „Iluzję kataleptyczną”. Przed widzami siedzącymi z zapartym oddechem — zostaje medium-kobieta zahipnotyzowana i wprowadzona w stan kataleptyczny. Na rozkaz Ramiganiego kobieta unosi się i zawisa w powietrzu. W czasie lewitacji, po odpowiednich zaklęciach, znika ona na oczach publiczności.

Nie mniej interesującą była „Złota kula”, która również



Na zdjęciu powyżej: Iluzjonista-magik Ramigani. Obok: Moment unoszenia się kobiety-medium w atrakcji pod nazwą „Iluzja kataleptyczna”.

w niewyjaśniony sposób oderwała się z rąk iluzjonisty i wędrowała unosząc się w powietrzu.

„Clou” wieczoru było — oczekiwane z dużym napięciem — zniknięcie prawdziwego konia. Powątpiewaliśmy nieco w ową szumną zapowiedź, gdyż zdawaliśmy sobie dokładnie sprawę, że samo wprowadzenie konia po schodach na piętro sprawi wiele kłopotu. Pokonano jednak wszystkie trudności i koń rzeczywiście znalazł się na scenie, a przeprowadzony eksperyment udał się wspaniale.

Do bardzo ciekawych i zabawnych numerów należał „Taniec szkieletów”.

W końcu należy podkreślić, że wszystkie niemal numery wykonano z podkładem muzycznym, przez co całość robiła bardzo miłe wrażenie i stała się przeżyciem nie tylko wzrokowym lecz także słuchowym.



**NOWOCZESNE PAROWE  
ZAKŁADY WULKANIZACYJNE  
„GWARANCJA”  
wł. FR. KOŚCIANEK  
Warszawa, ul. Książęca 19  
tel. 9-31-64**

3-mies. Korespondencyjne Kursy Nowoczesnej Księgowości z szczególnym uwzględnieniem księgowości przebiekowej wg. obow. jednolitego planu toni, księgowości rolniczej, administracyjnej prowadzi Publ. Kupiecka Szkoła Zawodowa w Reichshof (Rzeszów). Zgłoszenia: Sekretariat Szkoły, ul. Hoffmannowej 3, tel. 16-43. Dla absolwentów świadectwa. Na żądanie bezpłatnie szczegółowe prospekty.

**Dr. St. ZIELIŃSKI  
wenerologicznie i skór.  
Warszawa,  
Marszałkowska 81a m. 6  
telefon 8-19-31  
godz. 9-12 i 4-7**

**Dr. St. KRAJEWSKI  
wener. i skórno  
Warszawa  
Al. Jerozolimskie 23/10  
godz. 4-7  
tel. 907-33**

### NAJTAŃSZY PORTRET

Nadesłaj fotografię, opis zmian i 10 zł. otrzymasz w 5 dni portret próbny. 24 30 cm kosztuje 50 zł, 30 40 cm 60 zł, 40 50 cm 70 zł za pobraniem poczt. Wykonujemy również portrety ślubne z dwu osobnych fotografii, biuły, całe postacie, wyjęcia z grupowych oddzielnie, pamiątkowe rodzinne, nawet z najgorszych fotografii, czarna, brązowa i pastelowa.

Artystyczna Pracownia Portretów „MIMOZA”  
Warszawa, ul. Nowogrodzka Nr. 19, m. 24.



H 1052 V

*Przypuśćmy że...*

skaleczyliśmy się w palec o jakiś gwóźdź. Jak opatrzyć najpraktyczniej tę ranę? Czy może tak? A może lepiej Hansaplastem elastycznym?



Lepiej wziąć Hansaplast. Opatrunek jest w mgnieniu oka nałożony, przylega ściśle a przy tym nie krępuje swobody ruchów podczas pracy. Tamuje krwawienie, odkaża ranę i przyspiesza gojenie.

**Hansaplast - elastyczny**



„W PĘDZIE”

OBRAZ ZOFII STRYJEŃSKIEJ

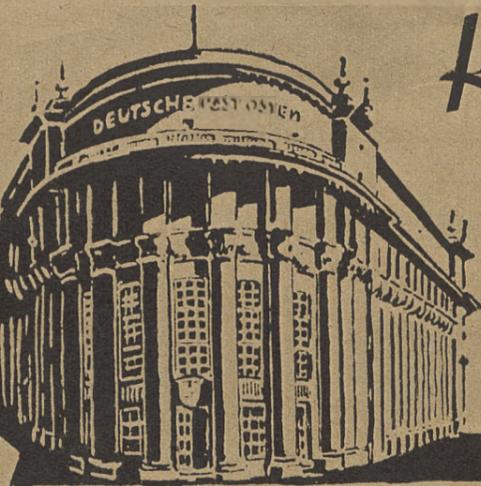
*Pracuj, wszystkie mięśnie*

i cała uwaga, cała energia napięta, by nie stracić panowania nad tą rozhukaną czwórka. Takie wysiłki hartują ciało, pobudzają odwagę i dają człowiekowi radosną pewność siebie, — a są dla ducha takim samym pokarmem, jakim jest dla ciała zdrowa i jędrna strawa.

Nasza powszednia strawa smakuje lepiej i lepiej służy, gdy popijemy ją filiżanką kawy Enrilo. Bo z czego słynęła zawsze, to ma i dzisiaj kawa



*K*orzystaj



Z OBROTU CZEKOWEGO

i OSZCZĘDNOŚCIOWEGO

NIEMIECKIEJ POCZTY W SCHODU

## KĄCIK KARYKATURZYSTY



### NECIERPLIWA

Nuuu, — do licha, zaczną oni wreszcie, czy nie? Ja przecież nie mam czasu dłużej czekać...

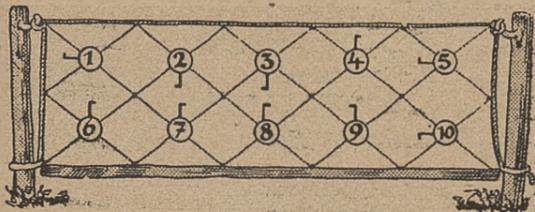
Rys. J. Paluch — Kraków

- Ma pani bardzo ładnego psa. Czy jest mądry?
- Mądry? — to za mało powiedziane. Wczoraj po południu wyszłam z nim do miasta. Na ulicy stanęłam i mówię do niego: Fifi! Zapomnieliśmy czegoś. Jak pan myśli, co ten pies zrobił?
- Zawrócił i przyniósł to czego pani zapomniała.
- Ale skąd! Siadł na ulicy i zaczął się drapać za uchem, żeby sobie przypomnieć, co to było.
- Dzień dobry Staszku, co porabia żona?
- Przeprowadza kurację Kneippa.
- A ty?
- Ja też. Idę właśnie do knajpy.

## ROZRYWKI UMYSŁOWE

### SIATKA TENISOWA

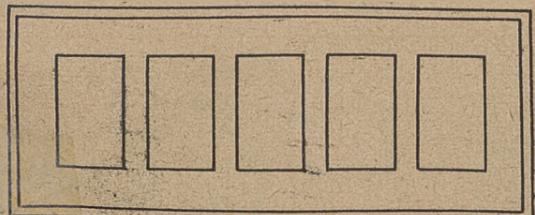
Ul.: Nemo



W pola figury, wokół poszczególnych liczb, wpisać 10 wyrazów w kierunku zaznaczonym strzałkami. Znaczenie wyrazów: 1. stolica republiki Azerbejdżańskiej na Kaukazie; 2. kwadratowy otwór w murze; 3. okres czasu obejmujący noc i dzień; 4. włókna bawełny lub wełny rozluźnione i trzepane; 5. stolica prowincji Tigre (Abisynia północna); 6. w starożytności naczynie do przechowywania prochów zmarłych; 7. rasa psów gończych; 8. zobowiązanie pieniężne; 9. część maszyny parowej poruszana w cylindrze przez ciśnienie pary wodnej; 10. warstwa tkanek okrywająca drzewo.

### BUDOWANIE LITER

ul.: A. M.



Czarne paski należy tak umieścić w prostokątkach nad nimi się znajdujących, by utworzyły zdrobniałe imię żeńskie.

### ROZWIĄZANIE KRZYŻÓWKI z Nr. 19

Pionowo: 1. nos, 2. rama, 3. krok, 4. Oslo, 5. alt, 8. Aza, 9. ona, 11. mandolina, 12. ras, 14. Dno, 15. nawigacja, 16. lka, 17. kok, 18. rapir, 19. Konte, 21. omiel, 23. katar, 25. radza, 26. Agata, 28. ski, 32. los, 33. tan, 35. set, 37. akr, 41. osa, 42. ona, 44. amok, 45. rada, 46. Rawa (wspak), 47. sum, 48. Ren.  
Poziomo: 1. narkoza, 6. „ars”, 7. samolot, 10. zakon, 11. mara, 13. Aden, 16. lek, 18. rekin, 20. sok, 22. oko, 24. Warta, 27. maska, 29. pantofel, 30. tragedia, 31. elita, 34. Rieti, 35. sto, 36. ara, 38. czara, 39. syn, 40. auto, 42. orka, 43. kawał, 47. samowar, 49. oda, 50. makaron.

### MARNOTRAWCA

Pewnego dnia marnotrawca prosił nieznanego o udzielenie mu pożyczki.

— Ależ ja pana nie znam — odpowiedział obcy.

— Dlatego właśnie zwracam się do pana — odrzekł młody człowiek. — Moi rodzice i wszyscy, którzy mnie znają stracili już do mnie zaufanie.

### GARBATY

Znakomity kaznodzieja powiedział pewnego razu na kazaniu, że wszystko co pochodzi z rąk Boga jest dobre. Po kazaniu, zaczął duchownego garbus:

— Mój księżu, powiedzieliście, że co Bóg uczynił jest dobre, spojrzycie na mnie.

— Ależ mój przyjacielu — odpowiedział ksiądz — jak na garbusa to jesteście wspaniale zrobiony!

### SPIEWAJĄCY OSIOŁ

Wieśniak, siedząc na osie, przejeżdżał koło gimnazjum, w chwili gdy uczniowie byli zgromadzeni na dworze.

Kiedy osioł zaczął ryczeć uczniowie powiedzieli mu:

— Stary bałwanie! Powinniście wytresować bydlę i nauczyć je uprzejmości.

— Ależ panowie, — odpowiedział wieśniak — on śpiewa z radości, że znalazł swoich kolegów.

## ANEGDOTY

### POZWÓLCIE IM MÓWIC

Urzędnik ściągający nowe podatki, zarportował Franciszkowi I, królowi Francji, że naród bardzo szemrze nie respektując jego osoby. Na to odpowiedział król:

— Pozwólcie im mówić. Należy im się ta przyjemność za ich pieniądze.

### LIKIER

Lekarz na pytanie, czy używanie likieru jest dobre, czy szkodliwe dla zdrowia, odpowiedział:

— Likierzy są słodką trucizną i dają życie tym, którzy je sprzedają, a śmierć tym, którzy ich używają.

### WRAŻLIWY ŻEBRAK

Żebrak, otrzymawszy od przechodnia dwa grosze jałmużny, obraził się.

— Co ja mam zrobić z dwoma groszami?

— Przyjacielu, daj je pierwszemu biednemu, który cię poprosi o jałmużnę.

### PIECZONA GĄSKA

Kucharz krajac pieczoną gęsą upuścił ją na ziemię. Ktoś zawołał:

— Uważaj, bo pies porwie gęs.

— Nie bój się — odpowiedział kucharz — trzymam ją pod nogą.

### WYBITNE WYKSZTAŁCENIE

Dwóch przyjaciół dyskutowało pewnego razu o zaletach słońca i księżyca.

— Stawiam wyżej księżyc — powiedział jeden — ponieważ oświeca mi drogę gdy powracam w nocy do domu. Natomiast słońce jest mi zupełnie niepotrzebne, gdyż i tak w dzień jest jasno.

### REPREZENTANT

Pewien ksiądz kpil z jednego ze swych dworzan, który służył na wielu dworach mówiąc, że jest podobny do wolu.

— Nie wiem do kogo jestem podobny — odpowiedział dworzanie, — lecz wiem, że miałem honor reprezentować pana w wielu okolicznościach.

### SKUTECZNE LEKARSTWO

Pewien chory na oko prosił swojego przyjaciela o radę. Ten mu odpowiedział:

— Ubiegłego roku byłem bardzo chory na ząb, wyrwałem go i byłem zdrow, radę ci zrób to samo.

### OSZUKANY ZŁODZIEJ

Złodziej wkradł się w nocy do izby biednego człowieka. Człowiek szukając go szukał po omacku, co by mógł ukraść.

Biedny, który nie spał, rzekł do niego:

— Człowieku, ty chcesz tu znaleźć coś w nocy, kiedy ja w dzień nic znaleźć nie mogę?!

### NIEPRZYJEMNY SĄSIAD

Amator muzyki siedział na operze obok pana, który nucił mu stale wprost w uszy, toteż nie dziw, że wykonał kilka gestów zniecierpliwienia.

— Co pan robi, panie? Czy pan jest niezadowolony?

— Istotnie, jestem wściekły na śpiewaków, gdyż mi przeszkadzają słuchać pana.

### PANOWIE DARDANELE

Kiedy pewien pyszałek chwalił się, że zna wszystkich monarchów Europy, ktoś zapytał go, czy zna także Dardanele.

— Ma się rozumieć, że znam. Jedliśmy razem obiad.

### PRAWDZIWE SKARBY

Bias, filozof grecki, uciekając ze swego rodzinnego miasta, oblężonego przez nieprzyjaciela, nie chciał wziąć nic ze swych skarbów. Kiedy go zapytano o przyczynę, powiedział:

— Wziąłem ze sobą tylko swoją osobę, której nie mogę usunąć, a która zaopatry mnie w środki do życia.

### KRÓL I PREZYDENT

Pierwszy prezydent Paryża zabronił Moliérowi wystawiać sztukę „Obłudnik”. W kilka dni potem zapytał król Moliérea dlaczego nie gra nadal „Obłudnika”.

— Sire — odpowiedział Moliére — prezydent by się obraził.



— Patrzcie, patrzcie!! Panowie przy tym stoliku wcale nie zwracają uwagi na nasze kobiece wdzięki...

— Nie dziw się! Oni widzieli już ciekawsze rzeczy! Przecież to ginekolodzy...

Söndagsnisse-Strix — Szwecja

Pani Dwidzia zwraca się do męża i mówi:

— Musimy być ostrożniejsi z naszymi rozmowami w obecności Urszuli. Mała zaczyna się wszystkiemu dziwić i stawiać potem nieprzyjemne pytania.

— Jakie na przykład?

— Np. Dlaczego ja za ciebie wyszłam zamąż?

— Słyszałem że Fikalski umarł, ale kto jest ten drugi?

— Jaki drugi?

— Właśnie cię o to pytam. Czytałem w nekrologu bowiem, że razem z nim zeszedł z tego świata jeden z najbardziej znanych pisarzy.

— Dlaczego ma pan właściwie watę w uszach, panie profesorze?

— Ach, wie pan, mam zwyczaj bębnić palcami po stole, a nie mogę tego słuchać.

— Dlaczego uderzyłeś Basię?

— Bo mnie oszukała.

— Jak cię oszukała? — pyta dalej matka.

— Bawiliśmy się w Adama i Ewę i ona zamiast mnie skusić, sama jabłko zjadła.

Janka wyjechała na wieś do swej przyjaciółki Małgosi, której ojciec był leśniczym. Janka, która czytała wiele opowieści o zbójcach i napadach, przed udaniem się na spoczynek zagląda pod łóżko i mówi:

— Muszę zobaczyć, czy tam nie ma jakiego rabusia.

Na to Małgosia odpowiada:

— U nas nazywa się to „nocnik”.

— Ten Sylwester jest straszny arogant, wczoraj powiedział na mnie „stary osioł”.

— To rzeczywiście niegrzecznie. Powiedzieć ci „stary osioł”, kiedy jesteś w sile wieku.



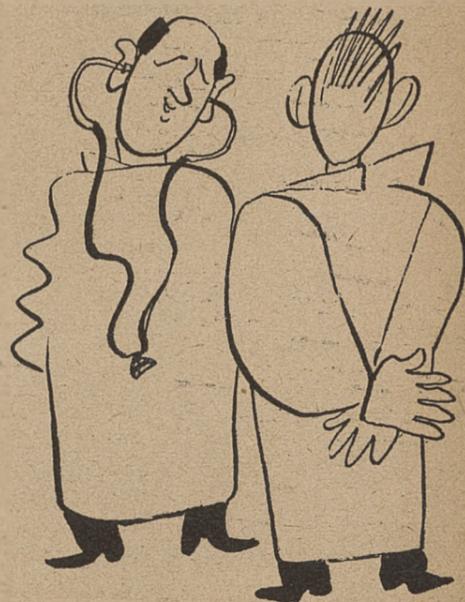
— Świętej pamięci małżonek pani był burmistrzem. Czy jest już po nim następcą?

— Nie, ja wciąż jeszcze jestem wdową...

Die Woche

Felek siedzi ze swoim przyjacielem w kinie. Na ekranie widać właśnie, jak jakaś diva się kąpie. Naturalnie nad brzeg wanny wystaje tylko głowa pełna loków. Wtedy Felek szepce do przyjaciela:

— A widzisz, nie mówiłem ci, trzeba nam było pójść na balkon.

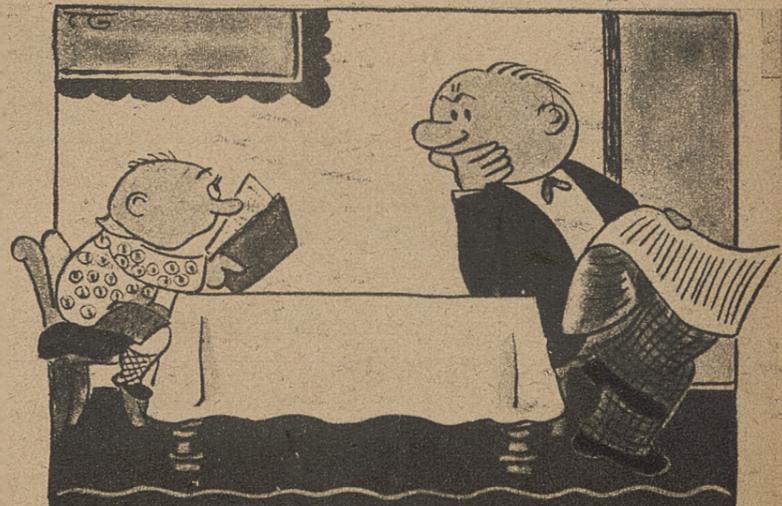


### LEKARZE MIĘDZY SOBĄ:

— Dlaczego zawsze pytasz się swych pacjentów co jedzą na obiad, czy chcesz zorientować się jaką im dietę przepisać?

— Nie, tylko jakiego żądać honorarium.

Tidens tegn — Norwegia



— Taku, co to jest próżnia?

— Mam to w głowie, tylko trudno mi w tej chwili jasno ci wytłumaczyć...

Rys. Gebürsch

**NOWOCZESNA SZTUKA TANECZNA**

Stara Europa przekroczyła próg walca, ominęła krawędzie akrobatyki i wywołała taniec wyzwoleniu oparty na całkowitym zrozumieniu muzyki

I dowolnej interpretacji jej w ruchach. Pierwszą, która na tę dosyć śliską drogę ośmieliła się wyjść, była „bosonoga” Izadora Duncan. Dla jednych była ona objawieniem nowej sztuki, dla drugich próbą nieudolną i śmieszna. Dziś jednak nie ma już nikogo, kto by z mniejszymi lub większymi zastrzeżeniami nie uznawał, że od chwili jej pojawienia się rozpoczęła się zupełnie nowa epoka tańca, która jest śmiałym i bezwzględny przełamaniem form przestarzałych. Epoka ta nie skończyła się jeszcze i trwa bez ostatecznych jeszcze rezultatów w dniu dzisiejszym. Postępowy duch czasu wykazał, że balety klasyczne, to wyraźny przeżytek, to sztuka na koturnach, sztuka reguł martwych, sztuka zmierzająca niechybnie ku upadkowi. Tu się wciąż jeszcze tańczy na palcach i tu nie można się obyć bez piruetów oraz innych sztuczek technicznych. I rzeczywiście okazało się, że następcy a nawet już pierwsi uczniowie

Nasze ilustracje przedstawiają fragmenty obrazków tanecznych wykonanych przez zespół tancerzek znanej wiedeńskiej szkoły baletowej kierowanej przez panią Bodenwieser. Obok: Fragment „TANCA ZE ŻŁOTYMI TARCZAMI” — oparłego na doskonałej harmonii ruchów.



Powyżej: „RYWALKI”  
Doskonale opracowane taneczne studium kobiecego charakteru, wywierające silne i długotrwałe wrażenie.

Izadora Duncan kontynuując nowoczesną sztukę taneczną stworzyła widowiska wprost czarujące.

Zwycięstwo tańca nowoczesnego jest pełne i niezaprzeczane. Odpadły śmiech — została idea potężna i śmiała. Przejawia się bowiem w niej istotny duch czasu i dążenia związane bezpośrednio z całym rozwojem sztuki tańca od czasów najdawniejszych.

Izadora Duncan pojawiła się właśnie w tej chwili, kiedy pod wpływem sportów i wciąż rosnącej kultury fizycznej następuje wyzwolenie ciała. Wniosła ona w dziedzinę tańca to, co już się dokonało w obyczajach współczesnych. Stała przed widzami niemal naga, nie ma na niej nic co by kępowało swobodę ruchów. Tańczy ku zdumieniu i zgroźeniu wielu widzów — boso, ale wyjawia w tym sztuce prawdziwą, sztukę wyzwoloną, naznaczoną stygmatem dostojności.

W nowoczesnym baletcie, tym olbrzymim laboratorium doświadczalnym znajdujemy wszystkie niemal epoki tańca teatralnego i towarzyskiego, wszystkie jego najbardziej różnorodne elementy. Cała zaprzepaszczone mądrość wieków, tańce religijne i obrzędowe, zarówno starych cywilizacji jak i współczesnych dzikusów; średniowieczny szal tańca, triumfy we-



Fot: Witzleben i Peters.



Poniżej: „TACZKI”  
Alegoria o potężnej sile wyrazu. Taniec ten doskonale umysławia rytm ruchu.

*Taniec wyzwoleny*

Na lewo: „ZAZDROŚĆ”  
pięknie opracowana i pełna wyrazu alegoria taneczna.

selne, manewry i ćwiczenia rytmiczne wojska, widowiska dworskie, pląsy ludowe, wszelakie kultury i dogmaty estetyczne, misteria i światopoglądy, idee ducha i ciała — to wszystko przewija się w migotliwym łańcu teatralnym, który dla jednych jest najpiękniejszym przeżyciem estetycznym, dla drugich tylko porażeniem zmysłów.  
P. M.

Na lewo: „OBRONA”  
Taniec pełen rytmu i harmonii.

Powyżej: „TY”  
— doskonale studium taneczne obrazujące ludzką miłość i poddanie się.

